

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN
THÀNH PHỐ NINH BÌNH
TỈNH NINH BÌNH**

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc Lập - Tự Do - Hạnh Phúc**

Bản án số: 138/ 2018/ HS-ST

Ngày 27/11/2018

NHÂN DANH

**NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TOÀ ÁN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ NINH BÌNH - TỈNH NINH BÌNH**

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên toà: Ông Nguyễn Đức Hiệp.

Các Hội thẩm nhân dân: Ông Phạm Ngọc Lợi.

Bà Hoàng Thị Kim Phụng.

- Thư ký phiên toà: Bà Lê Thu Hương – Thẩm tra viên Tòa án nhân dân thành phố Ninh Bình.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Ninh Bình gia phiên toà: Bà Phạm Minh Ngọc - Kiểm sát viên. Ngày 27 tháng 11 năm 2018 tại Trụ sở Tòa án nhân dân thành phố Ninh Bình, xét xử công khai sơ thẩm vụ án hình sự thụ lý số: thẩm thụ lý số: 140/2018/TLST -HS ngày 05 tháng 11 năm 2018, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 130/2018/QĐXXST-HS ngày 13 tháng 11 năm 2018 đối với bị cáo:

Bùi Xuân L, sinh năm 1980 tại tỉnh Ninh Bình; Nơi cư trú: số nhà 08, đường Bùi Thị X, phố NQ, phường N, thành phố NB, tỉnh N; Nghề nghiệp: Lái xe; trình độ văn hoá: 12/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam con ông Bùi Xuân B và bà Nguyễn Thị Thanh S; có vợ và 2 con; Tiền án, Tiền sự: Không; Bị cáo bị tạm giữ từ ngày 01/9/2018 đến ngày 7/9/2018 chuyển tạm giam tại Trại tạm giam Công an tỉnh Ninh Bình cho đến nay. Bị cáo có mặt.

Nhân thân: Bản án số 152/2013/HSST ngày 30/10/2013, Tòa án nhân dân thành phố Ninh Bình xử phạt 24 tháng tù và phạt tiền bổ sung 5 triệu đồng (đã thi hành xong).

- Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan:

+ Doanh nghiệp tư nhân AK; địa chỉ: 333 Lê Thái T, phường P, thành phố N, tỉnh Ninh Bình. Người đại diện theo pháp luật: Ông Trần Đức Khoa- Chủ doanh nghiệp.

+ Công ty TNHH đầu tư xây dựng và thương mại M; địa chỉ: Phố P, phường N, thành phố N, tỉnh N. Người đại diện theo pháp luật: Bà Phạm Thị Hồng H - Giám đốc; người đại diện theo ủy quyền: Ông Phạm Xuân P - Nhân viên quản lý.

+ Chị Đỗ Thị T, sinh năm 1987; nơi cư trú: Số nhà 08, đường Bùi Thị X, phố N, phường N, thành phố N, tỉnh N.

- Người làm chứng: Anh Nguyễn Thanh B, Anh Phạm Xuân P, Chị Đỗ Thị T.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau: Bùi Xuân L là đối tượng nghiện ma túy ; Sáng ngày 29/8/2018 do có nhu cầu sử dụng ma túy, Bùi Xuân L dùng điện thoại liên lạc với người đàn ông tên Bình (Chí) hỏi mua Heroine để sử dụng cho bản thân, Bình và Bùi Xuân L hẹn nhau tại khu vực ngã tư đường Lương Văn Thăng và đường Đinh Tiên Hoàng thuộc phường Đông Thành , thành phố Ninh Bình. Khoảng 09 giờ cùng ngày, Bùi Xuân L điều khiển xe ô tô Taxi biển kiểm soát 35A - 065.43 đến nơi hẹn, tại đây Bùi Xuân L đưa cho Bình 200.000 đồng, Bình cầm tiền và đưa cho Bùi Xuân L 01 gói nhỏ gói ngoài bằng giấy màu trắng có dòng kẻ. Bùi Xuân L cầm gói ma túy và cất giấu ở vị trí chỗ để chân dưới tấm lót sàn ghế sau bên phụ của xe Taxi biển kiểm soát 35A - 065.43 rồi tiếp tục sử dụng chiếc xe trên đi chở khách . Khoảng 03 giờ ngày 01/9/2018, khi Bùi Xuân L đang dùng xe Taxi hiệu KIA MORNING biển kiểm soát 35A - 065.43 tại đầu ngõ 167, đường Lê Thái Tổ, phố Phúc Thịnh , phường Phúc Thành , thành phố Ninh Bình để đón khách thì gặp Tổ công tác đội Cảnh sát hình sự Công an thành phố Ninh Bình phối hợp cùng Công an phường Phúc Thành, đang làm nhiệm vụ, Tổ công tác yêu cầu tiến hành kiểm tra hành chính đối với Bùi Xuân L, khi bị yêu cầu kiểm tra Bùi Xuân L không chấp hành mà điều khiển xe ô tô biển kiểm soát 35A - 065.43 bỏ chạy đâm vào bức tường bao của sân bóng Anh Khoa, sau đó Bùi Xuân L mở cửa xe tiếp tục bỏ chạy vào phía trong sân bóng nhưng bị Tổ công tác khống chế. Tổ công tác tiến hành kiểm tra xe ô tô biển kiểm soát 35A - 065.43 thu giữ 01 gói nhỏ gói ngoài bằng giấy màu trắng có dòng kẻ, bên trong là chất bột dạng cục màu trắng tại vị trí chỗ để chân dưới tấm lót sàn ghế sau bên phụ. Tổ công tác đã niêm phong gói nhỏ theo đúng quy định của pháp luật, đưa Bùi Xuân L cùng tang vật, mời người làm chứng về trụ sở Công an thành phố Ninh Bình để làm việc. Tại đây Bùi Xuân L đã có đơn đầu thú, khai nhận gói nhỏ trên là Heroine Bùi Xuân L mua của một người đàn ông tên Bình để sử dụng cho bản thân. Cơ quan điều tra thu giữ 01 xe ô tô KIA MORNING màu ghi biển kiểm soát 35A - 065.43, 01 điện thoại di động NOKIA màu đen 1010; 01 sim Viettel có số thuê bao 0983150420 của Bùi Xuân L. Thu tại túi áo ngực bên trái của Bùi Xuân L số tiền 500.000 đồng, thu giữ trong xe ô tô biển kiểm soát 35A - 065.43: 01 dao gấp bằng kim loại màu đen , 01 đồng hồ bằng kim loại màu vàng nhãn hiệu Rotex Gereve , 01 đồng hồ kim loại màu vàng nhãn hiệu Starke , 01 điện thoại di động NOKIA màu đen, 01 dao mèo loại lớn bọc gỗ màu vàng.

Tiến hành cân xác định trọng lượng chất bột dạng cục màu trắng thu giữ của Bùi Xuân L có trọng lượng 0,125 gam, ký hiệu M gửi giám định để xác định loại ma túy và khối lượng chất ma túy.

Tại bản Kết luận giám định số 174/KLGD - PC09-MT ngày 03/9/2018 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Ninh Bình kết luận : “Mẫu chất bột dạng cục màu trắng gửi giám định ký hiệu M có khối lượng 0,1216 (không phẩy một nghìn

hai trăm mười sáu) gam là ma túy, loại Heroine. Heroine là chất ma túy thuộc Danh mục I, số thứ tự 9; Nghị định số 73/2018/NĐ-CP ngày 15/5/2018 của Chính Phủ”

Tại Bản cáo trạng số 139/CT-VKS ngày 02 tháng 11 năm 2018, Viện kiểm sát nhân dân thành phố Ninh Bình đã truy tố ra trước Tòa án nhân dân thành phố Ninh Bình để xét xử: Bùi Xuân Bùi Xuân L về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”, áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật Hình sự.

Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát luận tội đối với các bị cáo, giữ nguyên quyết định truy tố và đề nghị Hội đồng xét xử: Tuyên bố bị cáo Bùi Xuân Bùi Xuân L phạm tội “*Tàng trữ trái phép chất ma túy*” đề nghị xử phạt bị cáo Bùi Xuân Bùi Xuân L từ 12 đến 15 tháng tù. Đề nghị xử lý vật chứng theo quy định của pháp luật.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] *Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan cảnh sát điều tra Công an thành phố Ninh Bình, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân thành phố Ninh Bình, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự.*

Sau khi thụ lý vụ án Tòa án nhân dân thành phố Ninh Bình đã nghiên cứu hồ sơ ban hành Quyết định đưa vụ án ra xét xử và tổng đạt cho bị cáo và những người tham gia tố tụng theo đúng quy định của Bộ luật tố tụng hình sự.

Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo và những người tham gia tố tụng khác không có người nào có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Hội đồng xét xử thấy các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Về hành vi của các bị cáo bị Viện kiểm sát nhân dân thành phố Ninh Bình truy tố: Bùi Xuân L là đối tượng nghiện ma túy; Sáng ngày 29/8/2018, Bùi Xuân L dùng điện thoại liên lạc với người đàn ông tên Bình (Chí) hỏi mua Heroine để sử dụng và hẹn nhau tại khu vực ngã tư đường Lương Văn Thăng và đường Đinh Tiên Hoàng thuộc phường Đông Thành, thành phố Ninh Bình. Khoảng 09 giờ cùng ngày, Bùi Xuân L đưa cho Bình 200.000 đồng, Bình cầm tiền và đưa cho Bùi Xuân L 01 gói nhỏ gói ngoài bằng giấy màu trắng có dòng kẻ. Bùi Xuân L cầm gói ma túy và cất giấu ở vị trí chỗ để chân dưới tấm lót sàn ghế sau bên phụ của xe Taxi biển kiểm soát 35A - 065.43 rồi tiếp tục sử dụng chiếc xe trên đi chở khách. Khoảng 03 giờ ngày 01/9/2018, khi Bùi Xuân L đang dùng xe Taxi hiệu KIA MORNING biển kiểm soát 35A - 065.43 tại đầu ngõ 167, đường Lê Thái Tổ, phố Phúc Thịnh, phường Phúc Thành, thành phố Ninh Bình để đón khách thì gặp Tổ công tác đội Cảnh sát hình sự Công an thành phố Ninh Bình phối hợp cùng Công an phường Phúc Thành yêu cầu tiến hành kiểm tra hành chính đối với Bùi Xuân L. Tổ công tác tiến hành kiểm tra xe ô tô biển kiểm soát 35A - 065.43 thu giữ 01 gói nhỏ gói ngoài bằng giấy màu trắng có dòng kẻ, bên trong là chất bột dạng cục màu trắng tại vị trí

chỗ để chân dưới tấm lót sàn ghế sau bên phụ. Tại cơ quan Công an, Bùi Xuân L đầu thú, khai nhận gói nhỏ trên là Heroine Bùi Xuân L mua của một người đàn ông tên Bình để sử dụng cho bản thân.

[3] Nhận định của Hội đồng xét xử: Lời khai của bị cáo Bùi Xuân L tại phiên toà phù hợp với Cáo trạng, lời khai của những người làm chứng và các tài liệu điều tra có trong hồ sơ vụ án như: Biên bản cân xác định khối lượng ngày 02/09/2018 (*Bút lục 40*), bản kết luận giám định số 35/KLGD-PC09-MT ngày 03/09/2018 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Ninh Bình (*Bút lục 54*). Như vậy, có đủ cơ sở kết luận: Bùi Xuân L là người có năng lực trách nhiệm hình sự, đã cất giấu 0,1216 gam Heroine để nhằm mục đích sử dụng là phạm tội “ Tàng trữ trái phép chất ma túy”. Tội phạm và hình phạt được quy định tại khoản 1 Điều 249 của Bộ luật hình sự. Bản cáo trạng đã viện dẫn để truy tố bị cáo là có căn cứ đúng người, đúng tội và đúng pháp luật.

Hành vi phạm tội của bị cáo Bùi Xuân L là cố ý, xâm hại đến chính sách độc quyền quản lý các chất ma túy của Nhà nước. Vì vậy cần buộc bị cáo phải chịu trách nhiệm hình sự và chịu hình phạt cách ly ra khỏi đời sống xã hội một thời gian để giáo dục bị cáo trở thành công dân sống có ích cho gia đình và xã hội.

Khi quyết định hình phạt, Hội đồng xét xử cần xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo vì bị cáo Bùi Xuân L đã thành khẩn khai báo, đó là tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự tại điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật hình sự.

Hội đồng xét xử không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo Bùi Xuân L do hành vi tàng trữ Heroine của bị cáo chỉ nhằm mục đích sử dụng không nhằm mục đích vụ lợi.

[4] Về trách nhiệm dân sự: Bùi Xuân L gây thiệt hại làm đổ tường bao của sân bóng Anh Khoa, quá trình giải quyết vụ án, doanh nghiệp AK không yêu cầu giải quyết bồi thường. Công ty M không yêu cầu Bùi Xuân L bồi thường tiền sửa chữa xe ô tô biển kiểm soát 35A - 065.43 bị Bùi Xuân L làm hư hỏng. Do vậy, Hội đồng xét xử không xem xét giải quyết.

[5] Về vật chứng của vụ án: Đối với ô tô Taxi biển kiểm soát 35A - 065.43 quá trình điều tra xác định là tài sản của công ty M, công ty không biết việc Bùi Xuân L cất giấu ma túy trên xe. Do đó Cơ quan điều tra ra quyết định xử lý vật chứng trả lại chiếc xe trên cho công ty M là đúng pháp luật.

Về số tiền 500.000 đồng thu giữ tại túi áo ngực của Bùi Xuân L và 9.500.000 đồng thu giữ tại ví da màu nâu treo ở móc áo khi khám xét nhà Bùi Xuân L. 01 điện thoại SAM SUNG màu trắng, 01 điện thoại NOKIA 1280 màu đen, 01 điện thoại Mastel màu trắng thu giữ tại kệ ti vi khi khám xét tại chỗ ở của Bùi Xuân L. Quá trình điều tra xác định các tài sản trên là của chị Nguyễn Thị T (vợ của Bùi Xuân L), các tài sản trên không liên quan đến việc phạm tội. Do đó Cơ quan điều tra đã trả lại cho chị T là đúng pháp luật.

Đối với 01 đồng hồ bằng kim loại màu vàng nhãn hiệu Rotex Gereve , 01 đồng hồ kim loại màu vàng nhãn hiệu Starke , 01 điện thoại di động NOKIA màu

đen thu giữ trên xe ô tô biển kiểm soát 35A - 065.43, 01 ví da màu nâu trong ví có 01 thẻ điều trị Methadon , 01 thẻ căn cước công dân , 01 giấy phép lái xe của Bùi Xuân L, 01 giấy chứng nhận đăng ký xe mô tô , xe máy mang tên Nguyễn Xuân T . Quá trình điều tra xác định những tài sản trên của Bùi Xuân L, không liên quan đến việc phạm tội, Cơ quan điều tra đã trả những tài sản trên cho chị T (là vợ của Bùi Xuân L, Bùi Xuân L đã ủy quyền cho chị T nhận lại những tài sản trên) là có căn cứ, đúng pháp luật.

01 dao gấp bằng kim loại màu đen, 01 dao mào loại lớn bọc gỗ thu giữ trên xe ô tô biển kiểm soát 35A - 065.43, 01 con dao mào có vỏ ốp màu vàng thu giữ tại chỗ ở của Bùi Xuân L, cơ quan điều tra chuyển giao Đội quản lý hành chính Công an thành phố Ninh Bình để quản lý, giải quyết theo quy định của pháp luật.

01 điện thoại di động NOKIA 1010, 01 sim Viettel số thuê bao 0983150420 Bùi Xuân L khai đã sử dụng để liên lạc mua ma túy cần tịch thu sung quỹ nhà nước; số ma túy cơ quan giám định hoàn lại và toàn bộ vỏ, bao gói niêm phong ban đầu cần tịch thu tiêu hủy.

[6] Về án phí: Bị cáo bị kết án nên phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật .

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ vào: Điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51, Điều 47 Bộ luật hình sự;

Căn cứ vào: khoản 2 Điều 106; khoản 2 các Điều 135, 136 Bộ luật tố tụng hình sự; Điều 23 của Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 quy định về mức thu án phí, lệ phí Tòa án.

1. Tuyên bố bị cáo Bùi Xuân L phạm tội “*Tàng trữ trái phép chất ma túy*”;

Xử phạt bị cáo Bùi Xuân L 15 (mười lăm) tháng tù, thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày bắt tạm giữ : 01/9/2018.

2. Xử lý vật chứng: Tịch thu nộp ngân sách nhà nước 01 điện thoại di động NOKIA 1010, 01 sim Viettel số thuê bao 0983150420 Bùi Xuân L sử dụng để liên lạc mua ma túy;

Tịch thu tiêu hủy: 0,0765 gam Heroine còn lại (sau giám định) thu giữ của Bùi Xuân L cùng toàn bộ vỏ bao gói trong gói niêm phong ban đầu, tất cả được niêm phong trong một phong bì ghi số 174/2018/GĐMT và 01 phong bì niêm phong các vỏ gói ban đầu (*Chi tiết đặc điểm vật chứng theo biên bản giao, nhận vật chứng ngày 09/11/2018 giữa Cơ quan CSĐT công an thành phố Ninh Bình và Chi cục Thi hành án dân sự thành phố Ninh Bình*).

3. Án phí: Buộc bị cáo Bùi Xuân L phải nộp 200.000 đồng (hai trăm nghìn đồng) án phí hình sự sơ thẩm.

4. Bị cáo có mặt tại phiên tòa được quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án. Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan vắng mặt tại phiên

tòa được quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được hoặc ngày bản án được niêm yết .

Trường hợp bản án, quyết định được thi hành theo quy định tại điều 2 Luật thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thoả thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định của điều 6, 7, 7a, 7b và 9 Luật thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện tại điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh NB ;
- VKSND TPNB ;
- Công an TPNB ;
- CC THADS TPNB ;
- Sở tư pháp NB ;
- Bị cáo; NLQ;
- Trại giam CA tỉnh Ninh Bình;
- Lưu hồ sơ vụ án .

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

(đã ký và đóng dấu)

Nguyễn Đức Hiệp